

# Inhaltsverzeichnis

<b>Vorwort</b> . . . . .	V
<b>Abkürzungsverzeichnis</b> . . . . .	XI
<b>1. Kapitel: Grundzüge des Wirtschaftsrechts und Außenwirtschaftsrechts</b> . . . . .	1
§ 1. Chinas Wirtschaftsrecht und Außenwirtschaftsrecht (NORBERT HORN)	3
§ 2. Zur chinesischen Wirtschafts- und Rechtspolitik (ZENG JUNWEI)	28
§ 3. Das chinesische Gesellschaftsrecht (Jiang Ping)	33
§ 4. Das deutsch-chinesische Investitionsschutzabkommen (RUDOLF DOLZER)	48
<b>2. Kapitel: Das Vertragsrecht des Außenwirtschaftsverkehrs</b> . . . . .	65
§ 5. Die Gesetzgebung zum materiellen und internationalen Vertragsrecht (NORBERT HORN)	67
§ 6. Grundzüge des chinesischen Vertragsrechts (JIANG PING)	104
§ 7. Die Vertragspraxis des chinesischen Außenwirtschaftsverkehrs (NORBERT HORN)	118
§ 8. Darlehensverträge mit der Volksrepublik China (PAUL FRESLE)	150
<b>3. Kapitel: Gewerblicher Rechtsschutz</b> . . . . .	163
§ 9. Das Patentrecht Chinas (WILFRIED KÜGEL)	165
§ 10. Das Warenzeichenrecht Chinas (WILFRIED KÜGEL)	207
<b>4. Kapitel: Das Recht der ausländischen Investitionen</b> . . . . .	227
§ 11. Rechtliche Grundlagen von Investitionsverträgen in der VR China (SABINE STRICKER)	229
§ 12. Das Steuerrecht der ausländischen Investition und Geschäftstätigkeit (SABINE STRICKER/WOLFGANG TISCHBIREK)	257
§ 13. Das Recht der Besonderen Wirtschaftszonen (XIU JIE)	292
<b>5. Kapitel: Verfahrensrecht und Verfahrenspraxis</b> . . . . .	313
§ 14. Rechtsverfolgung und Streitbeilegung in China (ROLF A. SCHÜTZE)	315
<b>Textanhang: Gesetzestexte und Vertragsformulare</b> . . . . .	337
A. Völkerrechtliche Verträge . . . . .	340
1. Handelsabkommen zwischen der EWG und der VR China vom 3. 4. 1978 . . . . .	340
2. Abkommen zwischen der Bundesrepublik Deutschland und der VR China über wissenschaftlich-technologische Zusammenarbeit vom 10. 11. 1978 . . . . .	343

3. Abkommen zwischen der VR China und der Bundesrepublik Deutschland über wirtschaftliche Zusammenarbeit vom 29. 10. 1979 . . . . .	345
4. Investitionsschutzabkommen zwischen der Bundesrepublik Deutschland und der VR China vom 7. 10. 1983 . . . . .	349
5. Doppelbesteuerungsabkommen zwischen der Bundesrepublik Deutschland und der VR China vom 10. 6. 1985. . . . .	358
B. Außenwirtschaftsverwaltungsrecht. . . . .	378
1. Einreise-, Ausreise- und Aufenthaltsbestimmungen vom 1. 2. 1986 . . . . .	378
2. Bestimmungen über ständige Vertretungen ausländischer Unternehmen vom 30. 10. 1980 und dazu Bekanntmachung des Hauptverwaltungsamtes für Industrie und Handel vom 8. 12. 1980 . . . . .	382
3. Devisenkontrollbestimmungen vom 18. 12. 1980 und Durchführungsbestimmungen vom 10. 8. 1981. . . . .	386
4. Bestimmungen über Ausfuhrgenehmigungen vom 3. 6. 1980 . . . . .	393
5. Regeln über Wareninspektion von 1953 . . . . .	396
C. Vertragsrecht . . . . .	399
1. Wirtschaftsvertragsgesetz vom 13. 12. 1981 . . . . .	399
2. Allgemeine Grundsätze des Zivilrechts vom 12. 4. 1986 . . . . .	415
3. Außenwirtschaftsvertragsgesetz vom 21. 3. 1985 . . . . .	438
4. Bestimmungen über Technologie-Importverträge vom 24. 5. 1985 . . . . .	443
D. Gewerblicher Rechtsschutz . . . . .	446
1. Warenzeichengesetz vom 23. 8. 1982 . . . . .	446
2. Ausführungsbestimmungen zum Warenzeichengesetz vom 10. 3. 1983 . . . . .	451
3. Patentgesetz vom 12. 3. 1984 . . . . .	456
4. Ausführungsbestimmungen zum Patentgesetz vom 19. 1. 1985 . . . . .	467
5. Bestimmungen über das Verfahren der Prüfung und Genehmigung von Technologie-Einfuhrverträgen vom 18. 9. 1985. . . . .	485
6. Bestimmungen über Technologie-Einfuhrverträge s. oben C. 4.	
E. Investitionen, insbes. Gemeinschaftsunternehmen . . . . .	489
1. Gesetz über chinesisch-ausländische Gemeinschaftsunternehmen vom 8. 7. 1979 . . . . .	489
2. Durchführungsvorschriften zum Gesetz über chinesisch-ausländische Gemeinschaftsunternehmen vom 20. 9. 1983. . . . .	492
3. Vorschriften für die Registrierung und Verwaltung von Gemeinschaftsunternehmen vom 26. 7. 1980. . . . .	512
4. Vorschriften für die Beschäftigung von Arbeitskräften in Gemeinschaftsunternehmen vom 26. 7. 1980. . . . .	514
5. Vorläufige Bestimmung über die Gewährung von Krediten durch die Bank von China an Gemeinschaftsunternehmen vom 13. 3. 1981 . . . . .	516
6. Bestimmungen für die Buchführung chinesisch-ausländischer Gemeinschaftsunternehmen vom 4. 3. 1985 . . . . .	518
7. Vorschriften über die Ausglei chung von Deviseneinnahmen und -ausgaben von chinesisch-ausländischen Gemeinschaftsunternehmen vom 15. 1. 1986. . . . .	536
8. Bestimmungen über die Ausbeutung von Erdölvorkommen in Zusammenarbeit mit ausländischen Unternehmen vom 30. 1. 1982 . . . . .	539

9. Gesetz über Unternehmen mit ausschließlich ausländischem Kapital vom 12. 4. 1986 . . . . .	545
10. Vorschriften über Besondere Wirtschaftszonen in der Provinz Guangdong vom 26. 8. 1980 . . . . .	548
11. Bestimmungen zur Förderung ausländischer Investitionen vom 11. 10. 1986 . . . . .	552
<b>F. Steuerrecht . . . . .</b>	<b>556</b>
1. Körperschaftsteuergesetz für chinesisch-ausländische Gemeinschaftsunternehmen vom 10. 9. 1980 mit Durchführungsbestimmungen vom 14. 12. 1980 . . . . .	556
2. Gesetz über die Besteuerung der Einkommen ausländischer Unternehmen vom 13. 12. 1981 mit Durchführungsbestimmungen vom 21. 2. 1982 . . . . .	564
3. Vorläufige Bestimmungen des Finanzministeriums über die Ermäßigung und den Erlaß der Einkommen- und Körperschaftsteuer für die Benutzung von Technologie vom 1. 1. 1983. . . . .	575
4. Gesetz über die persönliche Einkommensteuer vom 10. 9. 1980 mit Durchführungsbestimmungen vom 14. 12. 1980 . . . . .	577
5. Vorläufige Bestimmungen über die Besteuerung der Vertretungen ausländischer Firmen vom 15. 5. 1985 . . . . .	584
6. Doppelbesteuerungsabkommen s. oben A. 5.	
<b>G. Verfahrensrecht . . . . .</b>	<b>586</b>
Vorläufige Regelungen über das Verfahren der Außenhandelsschiedsgerichtskommission des CCPIT . . . . .	586
<b>H. Vertragsformulare . . . . .</b>	<b>591</b>
1. Kaufvertrag . . . . .	591
2. Auftragsfertigungsvertrag . . . . .	595
3. Kooperationsvertrag (mit Know-how-Transfer und Kompensationslieferung). . . . .	597
4. Vertrag eines Gemeinschaftsunternehmens. . . . .	603
5. Satzung eines Gemeinschaftsunternehmens . . . . .	617
<b>Liste von Außenhandelsunternehmen . . . . .</b>	<b>631</b>
<b>Bibliographie. . . . .</b>	<b>637</b>
<b>Sachregister. . . . .</b>	<b>650</b>
<b>Autoren der Beiträge . . . . .</b>	<b>667</b>